

綱 領

- 一. 우리는 大韓民國의 國是具現을 期한다.
- 一. 우리는 在日同胞의 人權擁護를 期한다.
- 一. 우리는 在日同胞의 經濟發展을 期한다.
- 一. 우리는 在日同胞의 文化振興을 期한다.
- 一. 우리는 日本地域社会의 發展을 期한다.
- 一. 우리는 世界平和와 國際親善을 期한다.

MINDAN

発行:在日本大韓民國民團西神戸支部

〒653-0836 神戸市長田区神楽町4丁目2-13
Tel: (078)641-1641/Fax: (078)641-1643

— 第 56 回定期支部大会開催 —



《開会挨拶》金泰洙支団長は1年間の活動を振り返りながら、団員、役職員、婦人会の皆様のご支援、ご協力のもと支部運営が順調に行われたことに謝意を述べました。



《来賓祝辞》李静子兵庫県本部議長が李圭燮 兵庫県本部団長の祝辞を代読しました。

去る4月23日(日)午前11時、支部3階において、第56回定期支部大会が開催されました。代議員定数71名(欠員6名)のうち、33名の代議員が出席し、鄭種植議長が大会成立宣言を行うなか、2016年度活動報告及び決算報告がなされ、満場一致で承認されました。

引き続き2017年度活動方針案及び予算案が審議され、それぞれ原案通り満場一致で承認されました。



《監察委員長挨拶》鄭春男監察委員長(演壇中央)の挨拶と大会の議事進行を担当する鄭種植議長(写真左)と金正太副議長(写真右)。

2016年度収支表
(2016年4月1日～2017年3月31日)

| 収入の部 | | 支出の部 | |
|-------|------------|-------|------------|
| 科目 | 金額 | 科目 | 金額 |
| 団費 | 1,692,000 | 人件費 | 5,715,000 |
| 月定金 | 2,598,000 | 活動費 | 1,080,000 |
| 民生手数料 | 2,964,300 | 補助金 | 1,320,000 |
| 家賃収入 | 2,016,000 | 旅費交通費 | 82,641 |
| 賛助金 | 1,189,680 | 通信費 | 237,914 |
| 雑収入 | 1,188,095 | 事務用品費 | 64,366 |
| 受取利息 | 9,416 | 戸籍印紙代 | 72,160 |
| | | 支払手数料 | 25,240 |
| | | 印刷費 | 31,000 |
| | | 租税公課 | 2,000 |
| | | 消耗品費 | 10,468 |
| | | 会議費 | 137,050 |
| | | 慶弔費 | 66,360 |
| | | 修繕費 | 801,780 |
| | | 研修費 | 155,320 |
| | | 出張費 | 68,440 |
| | | 雑費 | 1,956 |
| | | 什器備品費 | 16,180 |
| | | 行事費 | 1,002,857 |
| | | 行事賛助費 | 130,000 |
| | | 本部割当金 | 248,800 |
| | | 事業援助金 | 1,668,940 |
| | | 退職積立金 | 120,000 |
| | | 小計 | 13,058,472 |
| | | 当期損益 | -1,400,981 |
| 合計 | 11,657,491 | 合計 | 11,657,491 |

議事進行は順調に行われ
ました。



張熙淳常任顧問の先唱は
万人万歳三唱



～暑中お見舞い申し上げます～
団員の皆様からの日頃のご支援、ご協力に
心から感謝とお礼を申し上げます。



“認知症対応型共同生活介護施設”

グループホーム「八十」はオープン6年目を迎えました!!

〈所在地〉神戸市長田区西尻池町 2-4-30(民団兵庫県本部隣)

「八十介護サービス」では

ディサービス・訪問介護・居宅介護など
介護に関する相談を受け付けています



(問い合わせ先)

〒653-0038 神戸市長田区若松町 4-4-10

アスタクエスタ北棟 502 「JR 新長田駅」南へ徒歩 5 分

TEL(078)646-8670・8671 FAX(078)612-3052

今年も“春季野遊会”（炭火烧肉大会）が盛大に開催されました

去る4月9日(日)、民団兵庫県本部屋上にて春季野遊会が開催されました。当日は天候にも恵まれ、団員、支部役員、婦人会など総勢128名が炭火烧肉を囲んで、楽しいひと時を分かち合いました。

またお忙しい中、李静子民団兵庫県本部議長、軒原順子神戸市会議員、赤羽一嘉衆議院議員の秘書の松本 修さんと前秘書の尾園久明さんらも参加して下さいました。

《婦人会西神戸支部》—第30回定期大会開催— “新会長に李勝子氏を選出”

5月21日(日)午前11時、支部3階において、婦人会会員24名(役員・顧問含む)と、来賓として県本部からは崔和代会長、李慶子直前会長、李貴連監査、嚴太仙顧問、東神戸支部からは朴慶禧会長、李末子副会長が、また支部からは金泰洙支団長をはじめ5名が出席するなか、第30回定期大会が開催されました。

梁菊子議長の議事進行のもと、2016年度活動報告及び決算報告が行われ、また、2017年度活動方針案および予算案も、それぞれ異議なく拍手でもって承認されました。

引き続き金美淑前会長の任期満了に伴う新会長の選出に移り、李勝子氏が新会長に選出されました。

＝ (一社) 在日韓国商工会議所兵庫 ＝

法律・税務・融資相談

研修・スキルアップ事業

事業経営における提携支援

若手企業家の育成事業

広報・ネットワーク事業

親睦・慈善事業

JOB(就職)事業

(問い合わせ先)

〒653-0031 神戸市長田区西尻池町2-4-30

TEL (078) 646-9611 FAX (078) 646-9612

http://hyogokccj.org/ E-mail:hyogo@kccj.org

— 幅広く・専門的レベルで企業経営をサポートします —



《開会挨拶》

婦人会西神戸支部 金美淑会長



《来賓祝辞》

婦人会兵庫県本部 崔和代会長



《議事進行》

梁菊子議長(中央)のもと、議事は順調に進められました。



《総辞職した婦人会旧執行部》
金美淑前会長のもと、3年間本当にご苦労様でした。



李貴連顧問(写真右)より
李勝子新会長(写真左)にお祝いの
花束が贈呈されました。



金美淑前会長(写真左)が李勝子
新会長(写真右)に今後の3年間
を託しました。

《韓国民団西神戸支部 丸山分団》—第59回定期総会開催—

6月4日(日)午前11時、支部3階において、分団員8名、支部から三機関長、婦人会西神戸支部など10名、総勢18名が参加するなか、第59回定期総会が開催されました。

金泰煥臨時議長の議事進行のもと、2016年度活動報告及び決算報告がなされ、それぞれ満場一致で承認されました。続いて、2017年度活動方針案及び予算案の審議に入り、それぞれ異議なく承認されました。



金泰煥臨時議長(中央)のもと議事が進行されました。金正太分団長(写真右)と鄭種植総務(写真左)はそれぞれ2016年度活動報告、決算報告及び2017年度活動方針案、予算案の上程などを行いました。



第59回丸山分団定期総会開催を祝して挨拶をのべる金泰洙支団長



金泰煥支部常任顧問の音頭で、丸山分団の発展を祈念して万歳三唱。



丸山分団総会に参加した丸山分団員と婦人会西神戸支部会長及び役員の方皆さん。

第72周年光復節記念式典

(主催)韓国民団兵庫県地方本部

【日時】2017年8月13日(日)13:00

【場所】新長田ピフレホール(略図参照)
(最寄り駅)JR「新長田駅」及び市営地下鉄「新長田駅」南へ徒歩1分

【内容】

第1部：記念式典 (13:00～13:40)

第2部：第18期民主平和統一委員委嘱式
(13:55～14:05)

第3部：記念公演 (14:20～16:30)

- ①韓国書藝家“キム ムンテ”パフォーマンス
- ②韓国民族芸能(打楽器、舞踊等)
- ③韓国ニューシニアライフ/ファッションショー
- ④K-POP コンサート



①韓国書藝家キムムンテ



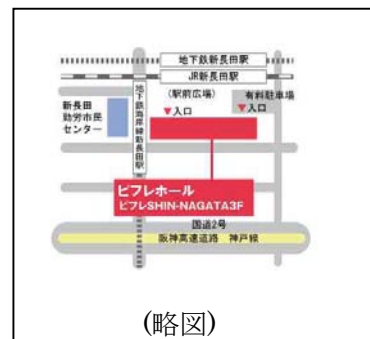
②韓国民族芸能



③韓国ニューシニアライフ



④K-POP 歌手(JUST)



(略図)

《西神戸支部敬老会のご案内》

日時:2017年9月17日(日) 午前11時開始

場所:民団兵庫県本部5F

内容:食事会、抽選会等

対象:満70才以上の団員(～1947年生まで)

※対象者には後日ハガキにてご案内申し上げます。

《神戸総領事館管内》(兵庫、岡山、鳥取、徳島、香川) “5県同胞合同体育大会”開催

日時:2017年10月14日(土) 9:30受付

場所:若松公園運動場(鉄人28号若松公園内)

内容:5県対抗運動会他

(問い合わせ先)韓国民団西神戸支部

TEL(078)641-1641 FAX(078)641-1643

《団費納入のお願い》 (一世帯、月千円から)

- * 民団の運営には団員の皆様の幅広いご支援とご協力が必要です。
- * 在日同胞が抱える様々なご要望・ご相談にできる限り対応できるよう民団西神戸支部は役職員一同努力しています。
- * 団費を完納して頂いている方には、各種手数料が割引になるサービスも実施していますので、気軽にご相談下さい。
- * 団費等の納入に際し、同封の振込用紙(郵便局)もご利用下さい。(手数料はかかりません)

～支部夏期休業のお知らせ～

8月11日(金)～16日(水)まで

※8月17日(木)より平常通り